

Date of sampling	23/09/2024
Reporting date	30/09/2024

Audit ID	181558	Audit firm	SGS Shanghai
Company name	JIANGYIN CHENTIAN TEXTILE&DYEING CO., LTD		
Contact person	Xuanzhong Shen		
Type of tax – tax ID no	91320281737837921C		
Address	NO.1 SHASHAN ROAD, HUASHI TOWN, JIANGYIN CITY, JIANGSU PROVINCE		
Region state province	Jiangsu		
Town city / village	Jiangyin		
Zip / Post code	214400		

Type of wastewater discharge	
Type of wastewater discharge	Indirect Discharge
Description of the discharge	Discharge to Centralized Wastewater Treatment Plant: Jiangyin Huafeng Wastewater Treatment Co., Ltd Address: 60 meters northeast of the intersection of Lantian Road and Shashan Road in Jiangyin City, Wuxi City, Jiangsu Province
[If direct discharge] Temperature of receiving water body:	Not applicable

Type of sludge disposal pathway	
Type of sludge disposal pathway	Pathway A

Type of treatment*	
PRELIMINARY	<input checked="" type="checkbox"/> Screening/Sieving/Grit remover (< 6 mm) <input type="checkbox"/> Screening/Sieving/Grit remover (≥ 6 mm) <input type="checkbox"/> Homogenization tank <input type="checkbox"/> pH Correction <input type="checkbox"/> Other (please specify):
PRIMARY	<input checked="" type="checkbox"/> Coagulation/Flocculation <input type="checkbox"/> Dissolved air flotation (DAF) <input checked="" type="checkbox"/> Sedimentation tanks or Settler/Clarifier <input type="checkbox"/> Other (please specify):
SECONDARY/BIOLOGICAL	<input checked="" type="checkbox"/> Activated sludge process. Aerobic reactor <input type="checkbox"/> Biological Biofilm reactor (MBBR, SAF, RBC..) <input type="checkbox"/> Sequencing batch reactor (SBR) <input type="checkbox"/> Other (please specify):



SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
 Inspection & Testing Services
 Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

TERTIARY	<input checked="" type="checkbox"/> Absorption with activated carbon <input type="checkbox"/> High rate filtration <input type="checkbox"/> Techniques (ozone, Fenton reaction, photo catalytic degradation...) <input type="checkbox"/> Other (please specify):
----------	---

*The information has been provided by the factory.

Sampler accreditation certification number (ZDHC):	C74D106818054
Sampling affiliate	SGS Shanghai

Sample description			
	Simple	Composite	Comments
(1) Untreated wastewater	-	Light gray, composite sample at 10:50, 11:50, 12:50, 13:50, 14:50, 15:50, 16:50	pH: 7.8 Temperature: 28.9 °C
(2) Effluent	Colorless, grab sample at 10:40	-	pH: 7.7 Temperature: 27.1°C
(3) Sludge	Black, grab sample at 14:30	-	-
(4) Leachate	YES	-	-



SGS-CSTC (Shanghai) Co., Ltd.
 Inspection & Testing Services
 Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

Internal description – Final Test Report	
Testing laboratory	SGS Shanghai
Internal codification number (report number)	SL52425331475401TX
Reference sample number (sample ID)	-
Received on	24/09/2024
Analysis carried out from	24/09/2024 to 30/09/2024
Arrival temperature at lab	7.3 °C
Comments	1. Samples received within 24 hours.
Reporting date	30/09/2024

Signed for and on behalf of
 SGS-CSTC Standards Technical Services (Shanghai) Co., Ltd



Linda Wang (Authorized Signatory)



SGS-CSTC Standards Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.
 Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

Summary of test results				
Test items	Untreated wastewater	Effluent	Sludge	Leachate
Conventional Parameters and Anions	-	Please refer to the information in TEST RESULTS	Please refer to the information in TEST RESULTS	-
Heavy Metals	-	Fulfill aspirational limit	Please refer to the information in TEST RESULTS	Sample and report only
Alkylphenol (AP) and Alkylphenol Ethoxylates (APEOs): including all isomers	ND	-	Sample and report only	-
Anti- Microbials & Biocides	ND	-	-	-
Chlorinated Parafins	ND	-	-	-
Chlorobenzenes & Chlorotoluenes	ND	-	Sample and report only	-
Chlorophenols	ND	-	-	-
N,N-di-methylformamide (DMFa)	ND	-	-	-
Dyes – Carcinogenic or Equivalent Concern	ND	-	-	-
Dyes – Disperse (Allergenic)	ND	-	-	-
Dyes – Navy Blue Colourant	ND	-	-	-
Flame Retardants	ND	-	-	-
Glycols / Glycol Ethers	ND	-	-	-
Halogenated Solvents	ND	-	-	-
Organotin Compounds	ND	-	-	-
Other / Miscellaneous Chemicals	ND	-	-	-
Perfluorinated and Polyfluorinated Chemicals (PFCs)	ND	-	-	-
Phthalates – including all other esters of ortho-phthalic acid	ND	-	-	-
Polycyclic Aromatic Hydrocarbons (PAHs)	ND	-	Sample and report only	-
Restricted Aromatic Amines (Cleavable from Azo-colourants)	ND	-	-	-
UV Absorbers	ND	-	-	-
VOCs	ND	-	-	-

Sludge disposal pathway	
Comply sludge disposal pathway	NA

Remark (indicated in each parameter)



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No. 889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

ND = Not detected (< ZDHC requirements)

D = Detected (≥ ZDHC requirements)

NA = Not applicable

- = Not required to be tested



SGS-CSTC (Shanghai) Co., Ltd.
Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No. 889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

Test results

Wastewater

1. Conventional Parameters and Anions

Test Items	Test method	Limit			Reporting Limit	Result	Unit
		Foundational	Progressive	Aspirational		Effluent	
Wastewater Flowrate	-	-			NA	266.7 *	m ³ /day

Remark

NA = Not applicable

- = Not required to be tested

*= Test data is provided by the client



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

2. Heavy Metals

Cr (VI): GB/T 7467-1987

Hg: HJ 694-2014

Others: US EPA 200.8:1994

Test items	CAS no.	Limit			Reporting Limit	Result	Unit
		Foundational	Progressive	Aspirational		Effluent	
Arsenic (As)	Various	Textile and Leather: 0.05	Textile and Leather: 0.01	Textile and Leather: 0.005	0.005	ND	mg/L
Cadmium (Cd)	Various	Textile and Leather: 0.1	Textile and Leather: 0.05	Textile and Leather: 0.01	0.01	ND	mg/L
Mercury (Hg)	Various	Textile and Leather: 0.01	Textile and Leather: 0.005	Textile and Leather: 0.001	0.001	ND	mg/L
Lead (Pb)	Various	Textile and Leather: 0.1	Textile and Leather: 0.05	Textile and Leather: 0.01	0.01	ND	mg/L
Chromium VI (Cr VI)	Various	Textile: 0.05 Leather: 0.15	Textile: 0.005 Leather: 0.05	Textile: 0.001 Leather: 0.02	0.001	ND	mg/L

3. Alkylphenol (AP) & Alkylphenol Ethoxylates (APEOs): including all isomers

NP/OP: With reference to ISO 18857-2:2009

NPEO / OPEO: With reference to ISO 18857-2:2009 or ASTM D7742-17

Test items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
Octylphenol (OP)	140-66-9/ 1806-26-4/ 27193-28-8	5	ND	µg/L
Nonylphenol (NP)	104-40-5/ 11066-49-2/ 25154-52-3/84852-15-3	5	ND	µg/L
Octylphenoethoxylates (OPEOs)	9002-93-1/9036-19-5/68987-90-6	5	ND	µg/L
Nonylphenoethoxylates (NPEOs)	9016-45-9/26027-38-3/ 37205-87-1/68412-54-4/127087-87-0	5	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No. 889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

4. Anti- Microbials & Biocides

o-Phenylphenol (+salts): With reference to BS EN 12673:1999

Triclosan, Permethrin: With reference to US EPA 3510C:1996 & 8270E:2018

Test items	CAS no.	Reporting Limit	Result	
			Untreated wastewater	Unit
o-Phenylphenol (+salts)	90-43-7	Textile: 100	ND	µg/L
Triclosan	3380-34-5	Textile and Leather: 100	ND	µg/L
Permethrin	Various	Textile and Leather: 500	ND	µg/L

5. Chlorinated Paraffins

With reference to ISO 12010:2019

Test items	CAS no.	Reporting Limit	Result	
			Untreated wastewater	Unit
Short chain chlorinated paraffins (C10-C13)	85535-84-8	Textile and Leather: 25	ND	µg/L
Medium-chain Chlorinated Paraffins (MCCPs) (C14-C17)	85535-85-9	Textile and Leather: 500	ND	µg/L



6. Chlorobenzenes & Chlorotoluenes

3-Chlorotoluene, 4-Chlorotoluene: With reference to US EPA 8260D: 2018

Others: With reference to US EPA 3510C:1996 & 8270E:2018

Test items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	
			Untreated wastewater	Unit
Monochlorobenzenes	108-90-7	0.2	ND	µg/L
1,2-Dichlorobenzene	95-50-1	0.2	ND	µg/L
1,3-Dichlorobenzene	541-73-1	0.2	ND	µg/L
1,4-Dichlorobenzene	106-46-7	0.2	ND	µg/L
1,2,3-Trichlorobenzene	87-61-6	0.2	ND	µg/L
1,2,4-Trichlorobenzene	120-82-1	0.2	ND	µg/L
1,3,5-Trichlorobenzene	108-70-3	0.2	ND	µg/L
1,2,3,4-Tetrachlorobenzene	634-66-2	0.2	ND	µg/L
1,2,3,5-Tetrachlorobenzene	634-90-2	0.2	ND	µg/L
1,2,4,5-Tetrachlorobenzene	95-94-3	0.2	ND	µg/L
Pentachlorobenzene	608-93-5	0.2	ND	µg/L
Hexachlorobenzene	118-74-1	0.2	ND	µg/L
2-Chlorotoluene	95-49-8	0.2	ND	µg/L
3-Chlorotoluene	108-41-8	0.2	ND	µg/L
4-Chlorotoluene	106-43-4	0.2	ND	µg/L
2,3-Dichlorotoluene	32768-54-0	0.2	ND	µg/L
2,4-Dichlorotoluene	95-73-8	0.2	ND	µg/L
2,5-Dichlorotoluene	19398-61-9	0.2	ND	µg/L
2,6-Dichlorotoluene	118-69-4	0.2	ND	µg/L
3,4-Dichlorotoluene	95-75-0	0.2	ND	µg/L
3,5-Dichlorotoluene	25186-47-4	0.2	ND	µg/L
2,3,4-Trichlorotoluene	7359-72-0	0.2	ND	µg/L
2,3,6-Trichlorotoluene	2077-46-5	0.2	ND	µg/L
2,4,5-Trichlorotoluene	6639-30-1	0.2	ND	µg/L
2,4,6-Trichlorotoluene	23749-65-7	0.2	ND	µg/L
3,4,5-Trichlorotoluene	21472-86-6	0.2	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC Shanghai Technical Services Co., Ltd.
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

2,3,4,5-Tetrachlorotoluene	76057-12-0	0.2	ND	µg/L
2,3,5,6-Tetrachlorotoluene	29733-70-8	0.2	ND	µg/L
2,3,4,6-Tetrachlorotoluene	875-40-1	0.2	ND	µg/L
Pentachlorotoluene	877-11-2	0.2	ND	µg/L

7. Chlorophenols

With reference to BS EN 12673:1999

Test items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
2-Chlorophenol	95-57-8	0.5	ND	µg/L
3-Chlorophenol	108-43-0	0.5	ND	µg/L
4-Chlorophenol	106-48-9	0.5	ND	µg/L
2,3-Dichlorophenol	576-24-9	0.5	ND	µg/L
2,4-Dichlorophenol	120-83-2	0.5	ND	µg/L
2,5-Dichlorophenol	583-78-8	0.5	ND	µg/L
2,6-Dichlorophenol	87-65-0	0.5	ND	µg/L
3,4-Dichlorophenol	95-77-2	0.5	ND	µg/L
3,5-Dichlorophenol	591-35-5	0.5	ND	µg/L
2,3,4-Trichlorophenol	15950-66-0	0.5	ND	µg/L
2,3,5-Trichlorophenol	933-78-8	0.5	ND	µg/L
2,3,6-Trichlorophenol	933-75-5	0.5	ND	µg/L
2,4,5-Trichlorophenol	95-95-4	0.5	ND	µg/L
2,4,6-Trichlorophenol	88-06-2	0.5	ND	µg/L
3,4,5-Trichlorophenol	609-19-8	0.5	ND	µg/L
2,3,5,6-Tetrachlorophenol	935-95-5	0.5	ND	µg/L
2,3,4,6-Tetrachlorophenol	58-90-2	0.5	ND	µg/L
2,3,4,5-Tetrachlorophenol	4901-51-3	0.5	ND	µg/L
Pentachlorophenol PCP	87-86-5	0.5	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

8. N,N-di-methylformamide (DMFa)

With reference to US EPA 8015C:2007

Test item	CAS no.	Reporting Limit (Textile)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
N,N-di-methylformamide (DMFa)	68-12-2	1000 (Sample and Report only for mock leather)	ND	µg/L

9. Dyes - Carcinogenic or Equivalent Concern

With reference to inhouse method followed by LC-MS/MS

Test items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
C.I. Direct Black 38	1937-37-7	500	ND	µg/L
C.I. Direct Blue 6	2602-46-2	500	ND	µg/L
C.I. Acid Red 26	3761-53-3	500	ND	µg/L
C.I. Basic Red 9	569-61-9	500	ND	µg/L
C.I. Direct Red 28	573-58-0	500	ND	µg/L
C.I. Basic Violet 14	632-99-5	500	ND	µg/L
C.I. Disperse Blue 1	2475-45-8	Textile: 500	ND	µg/L
C.I. Disperse Blue 3	2475-46-9	Textile: 500	ND	µg/L
C.I. Basic Blue 26 (with Michler's Ketone > 0.1%)	2580-56-5	500	ND	µg/L
C.I. Basic Green 4 (malachite green chloride)	569-64-2	500	ND	µg/L
C.I. Basic Green 4 (malachite green oxalate)	2437-29-8	500	ND	µg/L
C.I. Basic Green 4 (malachite green)	10309-95-2	500	ND	µg/L
Disperse Orange 11	82-28-0	Textile: 500	ND	µg/L
Basic violet 3 with >0.1% of Michler's Ketone*	548-62-9	500	ND	µg/L
C.I. Acid Violet 49	1694-09-3	500	ND	µg/L

*Reported concentration refers to the dye part only



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgs.com
sgs.china@sgs.com

10. Dyes - Disperse (Allergenic)

With reference to inhouse method followed by LC-MS/MS

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile)	Result	
			Untreated wastewater	Unit
Disperse Yellow 1	119-15-3	50	ND	µg/L
Disperse Blue 102	12222-97-8	50	ND	µg/L
Disperse Blue 106	12223-01-7	50	ND	µg/L
Disperse Yellow 39	12236-29-2	50	ND	µg/L
Disperse Orange 37/59/76	13301-61-6	50	ND	µg/L
Disperse Brown 1	23355-64-8	50	ND	µg/L
Disperse Orange 1	2581-69-3	50	ND	µg/L
Disperse Yellow 3	2832-40-8	50	ND	µg/L
Disperse Red 11	2872-48-2	50	ND	µg/L
Disperse Red 1	2872-52-8	50	ND	µg/L
Disperse Red 17	3179-89-3	50	ND	µg/L
Disperse Blue 7	3179-90-6	50	ND	µg/L
Disperse Blue 26	3860-63-7	50	ND	µg/L
Disperse Yellow 49	54824-37-2	50	ND	µg/L
Disperse Blue 35	12222-75-2	50	ND	µg/L
Disperse Blue 124	61951-51-7	50	ND	µg/L
Disperse Yellow 9	6373-73-5	50	ND	µg/L
Disperse Orange 3	730-40-5	50	ND	µg/L
Disperse Blue 35	56524-77-7	50	ND	µg/L



SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

11. Dyes - Navy Blue Colourant

With reference to inhouse method followed by LC-MS/MS

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	
			Untreated wastewater	Unit
Component 1: C39H23Cl-CrN7O12S 2Na	118685-33-9	500	ND	µg/L
Component 2: C46H-30CrN10O20S2 3Na	Not Allocated	500	ND	µg/L

12. Flame retardants

Boric acid, Diboron trioxide, Disodium octaborate, Disodium tetraborate anhydrous, Tetraboron disodium heptaoxide, hydrate: With reference to US EPA 200.8:1994

BBMP, BIS, TRIS: With reference to inhouse method followed by LC-MS/MS

Others: With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit	Result	
			Untreated wastewater	Unit
Decabromodiphenyl ether (DecaBDE)	1163-19-5	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Pentabromodiphenyl ether (PentaBDE)	32534-81-9	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Octabromodiphenyl ether (OctaBDE)	32536-52-0	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Tris(1-aziridinylphosphine oxide) (TEPA)	545-55-1	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Polybromobiphenyls (PBBs)	59536-65-1	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Tris(2,3-dibromopropyl phosphate) (TRIS)	126-72-7	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Tetrabromobisphenol A (TBBPA)	79-94-7	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Bis(2,3-dibromopropyl) phosphate	5412-25-9	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Hexabromocyclododecane (HBCDD)	3194-55-6	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
2,2-Bis(bromomethyl)-1,3-propanediol (BBMP)	3296-90-0	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Tris-(2-chloro-1-methylethyl) phosphate (TCPP)	13674-84-5	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Decabromobiphenyl (DecaBB)	13654-09-6	Textile: 25	ND	µg/L
Dibromobiphenyls (DiBB)	Multiple	Textile: 25	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

Octabromobiphenyls (OctaBB)	Multiple	Textile: 25	ND	µg/L
Dibromopropylether	21850-44-2	Textile: 25	ND	µg/L
Heptabromodiphenyl ether (HeptaBDE)	68928-80-3	Textile: 25	ND	µg/L
Hexabromodiphenyl ether (HexaBDE)	36483-60-0	Textile: 25	ND	µg/L
Monobromobiphenyls (MonoBB)	Multiple	Textile: 25	ND	µg/L
Monobromodiphenylethers (MonoBDEs)	Multiple	Textile: 25	ND	µg/L
Nonabromobiphenyls (NonaBB)	Multiple	Textile: 25	ND	µg/L
Nonabromodiphenyl ether (NonaBDE)	63936-56-1	Textile: 25	ND	µg/L
Tetrabromodiphenyl ether (TetraBDE)	40088-47-9	Textile: 25	ND	µg/L
Tribromodiphenylethers (TriBDEs)	Multiple	Textile: 25	ND	µg/L
Boric acid	10043-35-3 11113-50-1	Textile: 100*	ND (ND) **	µg/L
Diboron trioxide	1303-86-2	Textile: 100*	ND (ND) **	µg/L
Disodium octaborate	12008-41-2	Textile: 100*	ND (ND) **	µg/L
Disodium tetraborate anhydrous	1303-96-4 1330-43-4	Textile: 100*	ND (ND) **	µg/L
Tetraboron disodium heptaoxide, hydrate	12267-73-1	Textile: 100*	ND (ND) **	µg/L
Tris(2-chloroethyl) phosphate (TCEP)	115-96-8	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L
Tris(1,3-dichloro-isopropyl) phosphate (TDCP)	13674-87-8	Textile: 25 Leather: 5	ND	µg/L

* Limit refers to elemental boron, not the salt.

**Result in term of elemental boron (Result in term of the corresponding boron salt)



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

13. Glycols/Glycol Ethers

2-Ethoxyethanol, 2-Methoxyethanol, Ethylene glycol dimethyl ether, Triethylene glycol dimethyl ether: With reference to US EPA 8015C:2007
 Others: With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
Bis(2-methoxyethyl)-ether	111-96-6	50	ND	µg/L
2-ethoxyethanol	110-80-5	50	ND	µg/L
2-ethoxyethyl acetate	111-15-9	50	ND	µg/L
Ethylene glycol dimethyl ether	110-71-4	50	ND	µg/L
2-methoxyethanol	109-86-4	50	ND	µg/L
2-methoxyethylacetate	110-49-6	50	ND	µg/L
2-methoxypropylacetate	70657-70-4	50	ND	µg/L
Triethylene glycol dimethyl ether	112-49-2	50	ND	µg/L

14. Halogenated solvents

With reference to US EPA 8260D: 2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
1,2-Dichloroethane	107-06-2	1	ND	µg/L
Methylene chloride	75-09-2	1	ND	µg/L
Trichloroethene	79-01-6	1	ND	µg/L
Tetrachloroethene	127-18-4	1	ND	µg/L



15. Organotin compounds

With reference to DIN EN ISO17353:2005 (E)

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
Tricyclohexyltin (TCyHT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Tripropyltin (TPT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Dipropyltin compounds (DPT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Tetrabutyltin compounds (TeBT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Tetraoctyltin compounds (TeOT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Tetraethyltin Compounds (TeET)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Mono-, di- and tri-octyltin derivatives	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Monooctyltin (MOT)	15231-57-9	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Diocetyl tin (DOT)	94410-05-6, 12531-44-4	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Triocetyl tin (TOT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Mono-, di- and tri-methyltin derivatives	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Monomethyltin (MMT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Dimethyltin (DMT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Trimethyltin (TMT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Mono-, di- and tri-butyltin derivatives	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Monobutyltin (MBT)	1118-46-3, 78763-54-9	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Dibutyltin (DBT)	1002-53-5	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Tributyltin (TBT)	56573-85-4	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Mono-, di- and tri-phenyltin derivatives	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Monophenyltin (MPHT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Diphenyltin (DPHT)	Various	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L
Triphenyltin (TPHT)	892-20-6, 668-34-8	0.01	ND(<0.10µg/L) ¹	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

16. Other/Miscellaneous Chemicals

AEEA, Thiourea: With reference to inhouse method followed by LC-MS/MS

Bisphenol A: With reference to ISO 18857-2:2009

Quinoline: With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Borate, zinc salt: US EPA 200.8:1994

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
AEEA [2-(2-aminoethylamino) ethanol]	111-41-1	500	ND	µg/L
Bisphenol A	80-05-7	10	ND	µg/L
Thiourea	62-56-6	50	ND	µg/L
Quinoline	91-22-5	50	ND	µg/L
Borate, zinc salt	12767-90-7	100*	B: ND (ND) ** Zn: ND (ND) **	µg/L

* Limit refers to boron and zinc individually, not the salt.

** Result in term of elemental boron / zinc (Result in term of the corresponding boron / zinc salt)



SGS-CSTC Shanghai Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

17. Perfluorinated and Polyfluorinated Chemicals (PFCs)

PFCs: With reference to US EPA 537.1:2020 & inhouse method

FTOH: With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
Perfluoro-octane-sulfonic acid (PFOS)*	1763-23-1	0.01	ND	µg/L
Perfluoro-octanoic acid (PFOA)**	335-67-1	0.01	ND	µg/L
Perfluoro-octane-sulfon-amide (PFOSA)	754-91-6	0.01	ND	µg/L
1H,1H,2H,2H-Perfluorodecyl acrylate (8:2 FTA)	27905-45-9	1	ND	µg/L
1H,1H,2H,2H-Perfluorodecanol (8:2 FTOH)	678-39-7	1	ND	µg/L
N-Methyl-perfluoro-octane-sulfon-amido-ethanol (N-Me-FOSE)	24448-09-7	0.01	ND	µg/L
N-Ethyl-Perfluoro-octane-sulfon-amido-ethanol (N-Et-FOSE)	1691-99-2	0.01	ND	µg/L
N-Methyl-perfluoro-octane-sulfon-amide (N-Me-FOSA)	31506-32-8	0.01	ND	µg/L
N-Ethyl-perfluoro-octane-sulfon-amide (N-Et-FOSA)	4151-50-2	0.01	ND	µg/L
1H,1H,2H,2H-Perfluorodecanesulfonic acid (8:2 FTS)	39108-34-4	1	ND	µg/L
Methyl Perfluorooctanoate (Me-PFOA)	376-27-2	1	ND	µg/L
Ethyl Perfluorooctanoate (Et-PFOA)	3108-24-5	1	ND	µg/L
8:2 Fluorotelomer methacrylate (8:2 FTMA)	1996-88-9	1	ND	µg/L

* PFOS refer to its salts/derivative including PFOS-K (CAS No.: 2795-39-3), PFOS-Li (CAS No.: 29457-72-5), PFOS-NH₄ (CAS No.: 29081-56-9), PFOS-NH(OH)₂ (CAS No.: 70225-14-8), PFOS-N(C₂H₅)₄ (CAS No.: 56773-42-3) and POSF (CAS No.: 307-35-7)

** PFOA refer to its salts including PFOA-Na (CAS No.: 335-95-5), PFOA-K (CAS No.: 2395-00-8), PFOA-Ag (CAS No.: 335-93-3), PFOA-F (CAS No.: 335-66-0) and APFO (CAS No.: 3825-26-1)



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgs.com
sgs.china@sgs.com

18. Phthalates – including all other esters of ortho-phthalic acid

With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
Di-2-ethylhexyl phthalate (DEHP)	117-81-7	10	ND	µg/L
Dimethoxyethyl phthalate (DMEP)	117-82-8	10	ND	µg/L
Di-n-octyl phthalate (DNOP)	117-84-0	10	ND	µg/L
Di-iso-decyl phthalate (DIDP)	26761-40-0	10	ND	µg/L
Di-iso-nonyl phthalate (DINP)	28553-12-0	10	ND	µg/L
Di-n-hexyl phthalate (DnHP)	84-75-3	10	ND	µg/L
Dibutyl phthalate (DBP)	84-74-2	10	ND	µg/L
Butyl benzyl phthalate (BBP)	85-68-7	10	ND	µg/L
Dinonyl phthalate (DNP)	84-76-4	10	ND	µg/L
Diethyl phthalate (DEP)	84-66-2	10	ND	µg/L
Di-n-propyl phthalate (DPRP)	131-16-8	10	ND	µg/L
Di-iso-butyl phthalate (DIBP)	84-69-5	10	ND	µg/L
Di-cyclohexyl phthalate (DCHP)	84-61-7	10	ND	µg/L
Di-iso-octyl phthalate (DIOP)	27554-26-3	10	ND	µg/L
1,2-benzenedicarboxylic acid, di-C7-11-branched and linear alkyl esters (DHNUP)	68515-42-4, 68515-50-4	10	ND	µg/L
1,2-benzenedicarboxylic acid, di-C6-8 branched and linear alkyl esters, C7-rich (DIHP)	71888-89-6, 84777-06-0	10	ND	µg/L
Di-n-pentylphthalates	131-18-0	10	ND	µg/L
Diisopentylphthalates	605-50-5	10	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

19. Polycyclic aromatic hydrocarbons (PAHs)

With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	
			Untreated wastewater	Unit
Benzo(a)pyrene (BaP)	50-32-8	1	ND	µg/L
Anthracene	120-12-7	1	ND	µg/L
Pyrene	129-00-0	1	ND	µg/L
Benzo(ghi)perylene	191-24-2	1	ND	µg/L
Benzo(e)pyrene	192-97-2	1	ND	µg/L
Indeno (1,2,3-cd)pyrene	193-39-5	1	ND	µg/L
Benzo(j)fluoranthene	205-82-3	1	ND	µg/L
Benzo(b)fluoranthene	205-99-2	1	ND	µg/L
Fluoranthene	206-44-0	1	ND	µg/L
Benzo(k)fluoranthene	207-08-09	1	ND	µg/L
Acenaphthylene	208-96-8	1	ND	µg/L
Chrysene	218-01-9	1	ND	µg/L
Dibenz(a,h)anthracene	53-70-3	1	ND	µg/L
Benzo(a)anthracene	56-55-3	1	ND	µg/L
Acenaphthene	83-32-9	1	ND	µg/L
Phenanthrene	85-01-8	1	ND	µg/L
Fluorene	86-73-7	1	ND	µg/L
Naphthalene	91-20-3	1	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC Shanghai Technical Services Co., Ltd.
Softline Laboratory

3rd Building, No. 889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

20. Restricted Aromatic Amines (Cleavable from Azo-colourants)

With reference to EN ISO 14362-1:2017, EN ISO 14362-3:2017 (if needed), US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
4,4'-Methylene-bis(2-chloroaniline)	101-14-4	0.1	ND	µg/L
4,4'-Diaminodiphenylmethane	101-77-9	0.1	ND	µg/L
4,4'-Oxydianiline	101-80-4	0.1	ND	µg/L
4-Chloroaniline	106-47-8	0.1	ND	µg/L
3,3'-Dimethoxybenzidine	119-90-4	0.1	ND	µg/L
3,3'-Dimethylbenzidine	119-93-7	0.1	ND	µg/L
p-Cresidine	120-71-8	0.1	ND	µg/L
2,4,5-Trimethylaniline	137-17-7	0.1	ND	µg/L
4,4'-Thiodianiline	139-65-1	0.1	ND	µg/L
4-Aminoazobenzene	60-09-3	0.1	ND	µg/L
2,4-Diaminoanisole	615-05-4	0.1	ND	µg/L
3,3'-Dimethyl-4,4'-diaminodiphenylmethane	838-88-0	0.1	ND	µg/L
2,6-Xylidine	87-62-7	0.1	ND	µg/L
o-Anisidine	90-04-0	0.1	ND	µg/L
2-Naphthylamine	91-59-8	0.1	ND	µg/L
3,3'-Dichlorobenzidine	91-94-1	0.1	ND	µg/L
4-Aminobiphenyl	92-67-1	0.1	ND	µg/L
Benzidine	92-87-5	0.1	ND	µg/L
o-Toluidine	95-53-4	0.1	ND	µg/L
2,4-Xylidine	95-68-1	0.1	ND	µg/L
4-Chloro-o-toluidine	95-69-2	0.1	ND	µg/L
2,4-Diaminotoluene	95-80-7	0.1	ND	µg/L
o-Aminoazotoluene	97-56-3	0.1	ND	µg/L
5-Nitro-o-toluidine	99-55-8	0.1	ND	µg/L
2-Naphthylammoniumacetate	553-00-4	0.1	ND	µg/L
2,4,5-trimethylaniline hydrochloride	21436-97-5	0.1	ND	µg/L
4-chloro-o-toluidinium chloride	3165-93-3	0.1	ND	µg/L
4-methoxy-m-phenylene diammonium sulphate; 2,4-diaminoanisole sulphate	39156-41-7	0.1	ND	µg/L



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

21. UV Absorbers

With reference to inhouse method followed by LC-MS/MS

Test Items	CAS no.	Reporting Limit (Textile)	Result	Unit
			Untreated wastewater	
2-(2H-benzotriazol-2-yl)-4-(tert-butyl)-6-(sec-butyl) phenol (UV-350)	36437-37-3	100	ND	µg/L
2-(2H-benzotriazol-2-yl)-4,6-ditertpentylphenol (UV-328)	25973-55-1	100	ND	µg/L
2-benzotriazol-2-yl-4,6-di-tertbutylphenol (UV-320)	3846-71-7	100	ND	µg/L
2,4-Di-tert-butyl-6-(5-chlorobenzotriazole-2-yl) phenol (UV-327)	3864-99-1	100	ND	µg/L

22. Volatile organic compounds (VOCs)

Benzene, Xylene, Toluene: With reference to US EPA 8260D: 2018

m-cresol / o-cresol / p-cresol: With reference to US EPA 3510C:1996 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Reporting Limit	Result	Unit
			Untreated wastewater	
Benzene	71-43-2	Textile and Leather: 1	ND	µg/L
Xylene	1330-20-7	Textile: 1	ND	µg/L
o-cresol	95-48-7	Textile and Leather: 1	ND	µg/L
p-cresol	106-44-5	Textile and Leather: 1	ND	µg/L
m-cresol	108-39-4	Textile and Leather: 1	ND	µg/L
Toluene	108-88-3	Textile: 1 (Sample and Report only for mock leather)	ND	µg/L

Remark

1) LOR values have been adjusted accordingly due to matrix interference.

ND = Not detected (< Reporting Limit)

NA = Not applicable

- = Not required to be tested



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

SLUDGE

23. Sludge Parameters - Step 1 – Conventional

pH: HJ 962-2018

% Solids: HJ 613-2011

Paint Filter Test: US EPA 9095B:2004

Fecal Coliform: USEPA 1681

Test Items	CAS no.	Limit							Reporting Limit	Result	Unit
		Pathway A	Pathway B	Pathway C	Pathway D	Pathway E	Pathway F	Pathway G		Sludge	
pH	-	Sample and Report Only	Sample and Report Only	5-11	5-11	5-11	6.5-9	6.5-9	-	7.7	s.u.
% Solids	-	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	-	84.7	%
Paint Filter Test	-	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Pass	Pass	Pass	Sample and Report Only	-	Pass	-
Fecal Coliform	-	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	1000	1000	1000	ND	MPN/g

24. Sludge Parameters – Step 1 – Anions

With reference to HJ 745-2015

Test Items	CAS no.	Limit – Dry weight							Reporting Limit (Textile)	Result	Unit
		Pathway A	Pathway B	Pathway C	Pathway D	Pathway E	Pathway F	Pathway G		Sludge	
Cyanide	-	Sample and Report Only	Sample and Report Only	100	85	70	70	70	20	ND	mg/kg



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
 Inspection & Testing Services
 Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgs.com
sgs.china@sgs.com

25. Sludge Parameters – Step 1 – Metals

Cr VI: US EPA 3060A:1996 & EPA 7196A:1996

Hg: HJ 923-2017

Others: US EPA 3050B:1996 & US EPA 6020B:2014

Test Items	CAS no.	Limit – Dry weight		Reporting Limit	Result	Unit
		Total Metals Threshold Values*	Max Total Metals limit for Pathway G			
Arsenic (As)	Various	10	75	Textile: 5 Leather 2	6	mg/kg
Cadmium (Cd)	Various	3	85	Textile: 1 Leather 2	2	mg/kg
Mercury (Hg)	Various	1	57	Textile: 1 Leather 0.2	ND	mg/kg
Lead (Pb)	Various	10	840	Textile: 5 Leather 2	24	mg/kg
Antimony (Sb)	Various	12	Sample and Report Only	Textile: 5	39	mg/kg
Cobalt (Co)	Various	1600	Sample and Report Only	Textile: 400	ND	mg/kg
Nickel (Ni)	Various	70	420	Textile: 20	32	mg/kg
Silver (Ag)	Various	100	Sample and Report Only	Textile: 50	ND	mg/kg
Copper (Cu)	Various	200	4300	Textile: 50	ND	mg/kg
Zinc (Zn)	Various	1000	7500	Textile: 400	481	mg/kg
Total Chromium (Cr)	Various	100	3000	Textile: 50	926	mg/kg
Chromium VI (Cr VI)	Various	50	50	Textile: 20 Leather 2	ND	mg/kg
Barium (Ba)	Various	700	Sample and Report Only	Textile: 200	ND	mg/kg
Selenium (Se)	Various	10	100	Textile: 5	ND	mg/kg

* Leachate should be tested if Total Metals Threshold Values is exceeded in sludge.



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.
Inspection & Testing Services
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

26. Sludge Parameters - Step 1 - MRSL - Alkylphenol (AP) and Alkylphenol Ethoxylates (APEOs): including all isomers

NP/OP: With reference to inhouse method followed by GC-MS

NPEO/OPEO: With reference to inhouse method followed by GC-MS & LC-MS/MS

Test Items	CAS no.	Limit – Dry weight							Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
		Pathway A	Pathway B	Pathway C	Pathway D	Pathway E	Pathway F	Pathway G		Sludge	
Octylphenol (OP)	140-66-9/ 1806-26-4/ 27193-28-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	ND	mg/kg
Nonylphenol (NP)	104-40-5/ 11066-49-2/ 25154-52-3/84852-15-3	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	ND	mg/kg
Octylphenoethoxylates (OPEOs)	9002-93-1/9036-19-5/ 68987-90-6	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	ND	mg/kg
Nonylphenoethoxylates (NPEOs)	9016-45-9/26027-38-3/ 37205-87-1/68412-54-4/127087-87-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.4	0.4	0.4	0.4	0.4	ND	mg/kg

27. Sludge Parameters - Step 1 - MRSL – Polycyclic Aromatic Hydrocarbons (PAHs)

With reference to US EPA 3570 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Limit – Dry weight							Reporting Limit (Textile)	Result	Unit
		Pathway A	Pathway B	Pathway C	Pathway D	Pathway E	Pathway F	Pathway G		Sludge	
Benzo(a)pyrene (BaP)	50-32-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Anthracene	120-12-7	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Pyrene	129-00-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Benzo(ghi)perylene	191-24-2	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

Benzo(e)pyrene	192-97-2	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Indeno (1,2,3-cd)pyrene	193-39-5	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Benzo(j)fluoranthene	205-82-3	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Benzo(b)fluoranthene	205-99-2	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Fluoranthene	206-44-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Benzo(k)fluoranthene	207-08-09	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Acenaphthylene	208-96-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Chrysene	218-01-9	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Dibenz(a,h)anthracene	53-70-3	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Benzo(a)anthracene	56-55-3	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Acenaphthene	83-32-9	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Phenanthrene	85-01-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Fluorene	86-73-7	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Naphthalene	91-20-3	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

		Report Only	Report Only	Report Only						
--	--	-------------	-------------	-------------	--	--	--	--	--	--



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
Softline Laboratory

3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

28. Sludge Parameters - Step 1 - MRSL – Chlorotoluenes

With reference to US EPA 3570 & US EPA 8270E:2018

Test Items	CAS no.	Limit – Dry weight							Reporting Limit (Textile and Leather)	Result	Unit
		Pathway A	Pathway B	Pathway C	Pathway D	Pathway E	Pathway F	Pathway G		Sludge	
2-Chlorotoluene	95-49-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
3-Chlorotoluene	108-41-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
4-Chlorotoluene	106-43-4	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,3-Dichlorotoluene	32768-54-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,4-Dichlorotoluene	95-73-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,5-Dichlorotoluene	19398-61-9	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,6-Dichlorotoluene	118-69-4	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
3,4-Dichlorotoluene	95-75-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
3,5-Dichlorotoluene	25186-47-4	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,3,4-Trichlorotoluene	7359-72-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,3,6-Trichlorotoluene	2077-46-5	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

2,4,5-Trichlorotoluene	6639-30-1	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,4,6-Trichlorotoluene	23749-65-7	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
3,4,5-Trichlorotoluene	21472-86-6	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,3,4,5-Tetrachlorotoluene	76057-12-0	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,3,5,6-Tetrachlorotoluene	29733-70-8	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
2,3,4,6-Tetrachlorotoluene	875-40-1	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg
Pentachlorotoluene	877-11-2	Sample and Report Only	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ND	mg/kg



LEACHATE

29. Leachate Parameters - Step 2 – Metals

Cr (VI): USEPA 1311:1992, US EPA 3060A:1996 & EPA 7196A:1996

Hg: USEPA 1311:1992 & HJ 694-2014

Others: USEPA 1311:1992 & USEPA 200.8:1994

Test Items	CAS no.	Limit							Reporting Limit	Result	
		Pathway A	Pathway B	Pathway C	Pathway D	Pathway E	Pathway F	Pathway G		Leachate	Unit
Arsenic (As)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	5	2.75	0.5	0.5	0.5	0.005	-	mg/L
Cadmium (Cd)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	1	0.58	0.15	0.15	0.15	0.01	-	mg/L
Mercury (Hg)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	0.2	0.125	0.05	0.05	0.05	0.001	-	mg/L
Lead (Pb)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	5	2.75	0.5	0.5	0.5	0.01	0.08	mg/L
Antimony (Sb)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	15	7.8	0.6	0.6	0.6	0.01	0.02	mg/L
Cobalt (Co)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	80	80	80	80	80	0.01	-	mg/L
Nickel (Ni)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	20	11.75	3.5	3.5	3.5	0.05	-	mg/L
Silver (Ag)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	5	5	5	5	5	0.005	-	mg/L
Copper (Cu)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	25	17.5	10	10	10	0.25	-	mg/L
Zinc (Zn)	Various	Sample and	Sample and	250	150	50	50	50	0.1	-	mg/L



SGS-CSTC (Shanghai) Technical Services Co., Ltd.
 Inspection & Testing Services
 Softline Laboratory

Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

3rd Building, No. 889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

		Report Only	Report Only								
Total Chromium (Cr)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	15	10	5	5	5	0.05	0.29	mg/L
Chromium VI (Cr VI)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	5	3.75	2.5	2.5	2.5	0.001	-	mg/L
Barium (Ba)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	100	67.5	35	35	35	35	-	mg/L
Selenium (Se)	Various	Sample and Report Only	Sample and Report Only	1	0.75	0.5	0.5	0.5	0.5	-	mg/L

Remark

ND = Not detected (< Reporting Limit)
 NA = Not applicable
 - = Not required to be tested
 1 µg/L = 0.001 ppm



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

SGS-CSTC Shanghai Technical Services Co., Ltd.
 Inspection & Testing Services
 Softline Laboratory

3rd Building, No. 889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233

t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763
 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763

www.sgsgroup.com.cn
sgs.china@sgs.com

Annex A: Sampling photos & Sampling locations

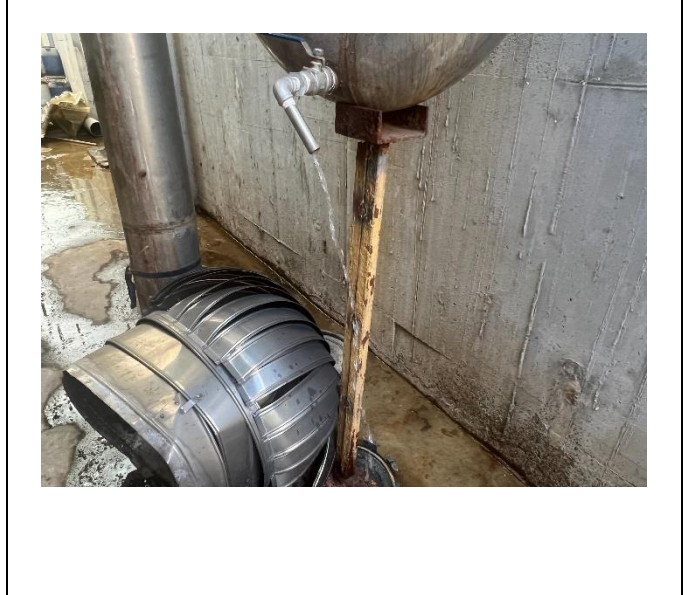
UNTREATED WASTEWATER
Date & Time of Measurement: 23/09/2024 10:50 GPS Data: 31°51'12" N, 120°27'45" E
SAMPLING LOCATION, CLOSE-UP VIEW



SAMPLING LOCATION, FAR VIEW



EFFLUENT
Date & Time of Measurement: 23/09/2024 10:40 GPS Data: 31°51'10" N, 120°27'39" E
SAMPLING LOCATION, CLOSE-UP VIEW



SAMPLING LOCATION, FAR VIEW



SLUDGE

Date & Time of Measurement: 23/09/2024 14:30

GPS Data: 31°51'10" N, 120°27'41" E

SAMPLING LOCATION, CLOSE-UP VIEW



SAMPLING LOCATION, FAR VIEW



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com



Annex B: ZDHC Wastewater Sampling Field Data Form and Representative Sample Declaration

ZDHC 表 W-1-CG-016-16



ZDHC 废水采样现场数据表和代表性样品声明 ZDHC Wastewater Sampling Field Data Form and Representative Sample Declaration

ZDHC 废水采样信息 ZDHC Wastewater Sampling Information:

工厂名称 Factory Name: STI 江阴晨天纺织印染有限公司

工厂地址 Factory Address: 江苏省江阴市华士镇金山路1号

采样日期 Sampling Date: 2024.9.23

采样种类 Sampling Type	<input type="checkbox"/> Incoming Water	<input checked="" type="checkbox"/> Untreated Wastewater	<input checked="" type="checkbox"/> Effluent	<input type="checkbox"/> Sludge
样品ID Sample ID:	<u>SL24-0317.2</u>	<u>SL24-0317.1</u>	<u>SL24-0317.3</u>	
采样地点 Sampling Location:	<u>排污水渠</u>	<u>排污水渠</u>	<u>15#池</u>	
GPS数据 GPS Data:	<u>31°11'04.1102741"E</u>	<u>31°11'04.1102741"E</u>	<u>31°11'04.1102741"E</u>	
采样时间 Sampling Time:	<u>10:10-11:00</u>	<u>10:40-10:50</u>	<u>14:30-14:40</u>	

采样员信息 Sampler Information:

采样员姓名 Sampler Name: 张利超

采样员邮箱 Sampler E-mail: Dean-zhang@sgs.com

ZDHC 授权采样员证书号 ZDHC Sampler Accreditation Cert. No.: C740106818014

采样方法 Sampling Method:

Incoming Water: Grab 6-hour Composite Others, please specify: _____

Auto-sampler Manual

Untreated Wastewater: Grab 6-hour Composite Others, please specify: _____

Auto-sampler Manual

Effluent: Grab 6-hour Composite Others, please specify: _____

Auto-sampler Manual

Sludge: Grab 6-hour Composite Others, please specify: _____

Auto-sampler Manual

排放方式 Discharge Method:

Direct Indirect (w/pretreatment) Indirect (w/o pretreatment) Zero Liquid Discharge (ZLD)

ZDHC 废水采样现场测试 QA/QC ZDHC Wastewater Sampling Field Testing QA/QC

Parameter	LCS Known	LCS Measured	Accuracy %
pH	7.0	7.0	99.7
Total Chlorine	NA	NA	NA

ZDHC 废水流量尺寸 ZDHC Wastewater Flow Device Dimensions

Measurement (cm)	Meter	Pipe (D)	Flume (L)	Wier (W)
Diameter	NA	NA	NA	NA
Depth	NA	NA	NA	NA

ZDHC 废水采样现场测试测量 (见附带的土壤采样记录)

ZDHC Wastewater Sample Collection Field Test Measurements (See attached data sheets of Water/Soil sampling records)

ZDHC 废水采样工厂确认 ZDHC Wastewater Sampling - Facility Confirmation

成本样是在工厂正常生产规模废水流量下采集的。The wastewater samples have been collected under the facility's normal production scale and wastewater flow rate. 下面列出的采样员现场确认并记录了样品。The sampler confirmed and recorded the samples.

工厂名称 Factory Name: 江阴晨天纺织印染有限公司

工厂代表姓名 Factory Representative Name: 张利超

工厂代表姓名和盖章 Factory Representative Signature and Stamp: 张利超

采样员姓名 Sampler Name: 张利超

ZDHC 授权采样员证书号 ZDHC Sampler Accreditation Cert. No.: C740106818014

采样员签名 Sampler Signature: 张利超

日期 Date: 2024.9.23

日期 Date: 2024.9.23

Effective date: 2023.12.22



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.

Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com

UNTREATED WASTEWATER



水质采样记录

SHSL-R-WI-CS-016-02

Water Sampling Records

任务单号 Task Number: SL514-0317.2 采样日期 Sampling Date: 2024, 9, 23 委托单位 Client: ETX TRADING SA
 天气状况 Weather Conditions: 晴天 水体类型 Type of Water: 原水 受检单位 Factory: 江阴市晨光纺织印染有限公司
 其他仪器设备 (名称、编号) Other instruments and equipment (name, number): PH1 TX-781
 参考采样规范 Reference Sampling Specification: RZDHC-SAP Others:

样品编号 Sample Number	采样位置 Sampling Location	采样时间 Sampling Time (Hours)	温度 Temp (°C)		pH	溶解氧 Dissolved Oxygen (mg/L)	总氯 Total Chlorine (mg/L)	废水流量 Wastewater Flow Meter (L/min)	交替测量流量 Alternate Measured Flow		采样体积 Sample Volume (mL)	容器材质 Container Material	保存方式 Storage Method	可见颜色 Visible Colour	持久性泡沫 Persistent Foam (Yes/No)
			废水排放 Wastewater Discharge	接收水体 Receiving Water					深度 Depth (cm)	速度 Velocity (cm/s)					
SL514-0317.2	投料口	10:30-11:00	27.7		7.9									无色	No
		11:30-12:00	28.9		7.8									无色	No
		12:30-13:00	29.3		7.9									无色	No
		13:30-14:00	29.5		7.4					990	049	1.2.1.4		无色	No
		14:30-15:00	28.7		8.0									无色	No
		15:30-16:00	28.9		7.7									无色	No
		16:30-17:00	29.4		7.8									无色	No
均值 Average			28.9		7.8									无色	No

备注: 容器材质: P代表PE瓶, G代表玻璃瓶, VOA vial代表棕色玻璃瓶, ST.Steel代表不锈钢, G-TLC代表带有特氟龙内衬的棕色玻璃瓶; P(A)代表酸洗过的塑料瓶; G(A)=Glass (Acid Washed)酸洗过的玻璃瓶.
 Container material: P for PE bottles, G for glass bottles, VOA vial for brown glass bottles, ST.Steel for stainless steel, G-TLC for brown glass bottles with Teflon lining lids, P(A) for pickled plastic bottles, G(A) = Glass (Acid Washed) for pickled glass bottles.
 水质表现: 水体颜色、气味、有无漂浮物等。 Apparent water quality: water color, smell, presence or absence of floating objects, etc.
 周边环境: 有无排污口, 是否死水区、回水区, 有无居民区、工业区, 有无居民区、工业区和农药化肥使用区等。
 Surrounding environment: whether there is a sewage outlet, whether there is a stagnant water area, a backwater area, whether there is a residential area, an industrial area, whether there is a residential area, an industrial area and a pesticide and fertilizer use area, etc.
 保存方式 Storage method: 1. 标签完好 Unbroken label 2. 冷藏 Refrigeration 3. 避光 Protect from light 4. 减振措施 Vibration reduction 5. 其他 Others:
 采样员 Sampler: 张利超 客户确认 Client Confirmation: [Signature]

Effective date: 2023.12.26



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.
 Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com
 3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

EFFLUENT



水质采样记录

SHSL-R-WI-CS-016-02

Water Sampling Records

任务单号 Task Number: SL514-0317.1 采样日期 Sampling Date: 2024, 9, 23 委托单位 Client: LIX TRADEWAY SA.
 天气状况 Weather Conditions: 24° 多云 水体类型 Type of Water: 排放废水 受检单位 Factory: 江阴市晨天纺织印染有限公司
 其他仪器设备 (名称、编号) Other instruments and equipment (name, number): PH计 TX-781
 参考采样规范 Reference Sampling Specification: HZDHC-SAP Others:

样品编号 Sample Number	采样位置 Sampling Location	采样时间 Sampling Time (Hours)	温度 Temp (°C)		pH	溶解氧 Dissolved Oxygen (mg/L)	总氯 Total Chlorine (mg/L)	废水流量 Wastewater Flow Meter (L/min)	交替测量流量 Alternate Measured Flow		采样体积 Sample Volume (mL)	容器材质 Container Material	保存方式 Storage Method	可见颜色 Visible Colour	持久性泡沫 Persistent Foam (Yes/No)
			废水排放 Wastewater Discharge	接收水井 Receiving Water					深度 Depth (cm)	速度 Velocity (cm/s)					
SL514-0317.1	排放管	0	10:40-10:50	27.1	-	7.7		平均 266.7			330	PE	1.1.1.4	无色透明	No
		1	10:50-11:00					266.7							
		2													
		3													
		4													
		5													
		6													
均值 Average															

备注: 容器材质: P代表PE瓶, G代表玻璃瓶; VOA vial代表棕色玻璃瓶; ST.Steel代表不锈钢; G-TLC 代表盖子带有特氟龙内衬的棕色玻璃瓶; P(A) 代表酸洗过的塑料瓶; G(A) = Glass (Acid Washed) 酸洗过的玻璃瓶。
 Container material: P for PE bottles, G for glass bottles, VOA vial for brown glass bottles, ST.Steel for stainless steel, G-TLC for brown glass bottles with Teflon lining lids, P(A) for pickled plastic bottles, G(A) = Glass (Acid Washed) for pickled glass bottles.
 水质表观: 水体颜色、气味、有无漂浮物等。 Apparent water quality: water color, smell, presence or absence of floating objects, etc.
 周边环境: 有无排污口, 是否死水区、回水区, 有无居民区、工业区, 有无居民区、工业区和农药化肥使用区等。
 Surrounding environment: whether there is a sewage outlet, whether there is a stagnant water area, a backwater area, whether there is a residential area, an industrial area, whether there is a residential area, an industrial area and a pesticide and fertilizer use area, etc.
 保存方式 Storage method: 标签完好 Unbroken label 冷藏 Refrigeration 避光 Protect from light 减振措施 Vibration reduction 其他 Others:
 采样员 Sampler: 张利超 客户确认 Client Confirmation: [Signature]

Effective date: 2023.12.26



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.
 Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 83071443, or email: CN.Doccheck@sgs.com
 3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

SLUDGE



SHSL-R-WI-CS-016-03

土壤采样记录
Soil Sampling Records

任务单号 Task Number: SL524-0317-3

采样日期 Sampling Date: 2024, 9, 23

委托单位 Client: ITX TRADE SA.

天气状况 Weather Conditions: 24°C

采样仪器 Sampling Instrument: PH/E TX-781

受检单位 Factory: 江阴夏时纺织印染有限公司

样品编号 Sample Number	采样位置 Sampling Location	采样时间 Sampling Time (Hours)	采样量 Sample Size	容器材质 Container Material	采样深度 Sampling Depth	样品描述 Sample Description	GPS	备注 Remark
SL524-0317-3	污泥池	14:30-14:40	1800g	G	-	黑色	31°41'10"N, 120°27'41"E	

备注 Remarks: 容器材质: G代表玻璃瓶 Container Material: G stands for glass bottle
 照片拍摄时间 Time of Photo: 2024.9.23 14:30
 样品现场密封 Samples are sealed in the field
 采样现场周围异味 Odor around the sampling site: 恶臭foul odor 很臭very smelly 臭 smelly 微臭slightly smelly 其他Others _____ :

采样员 Sampler: 张利超

客户确认 Client Confirmation:

Effective date: 2023.12.26



Unless otherwise agreed in writing, this document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <https://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested and such sample(s) are retained for 30 days only.
 Attention: To check the authenticity of testing / inspection report & certificate, please contact us at telephone: (86-755) 8307 1443, or email: CN.Doccheck@sgs.com
 3rd Building, No.889, Yishan Road, Xuhui District Shanghai, China 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 www.sgsgroup.com.cn
 中国·上海·徐汇区宜山路889号3号楼 邮编: 200233 t (86-21) 61402666 f (86-21) 64958763 sgs.china@sgs.com

Annex C: Limit according to FACTORY DISCHARGE LICENCE BASED ON GB 4287-2012, GB 8978-1996 and DB 32/3432-2018
Discharge standards

1、废水污染物排放许可限值

(1) 主要排放口

排放口编号	排放口名称	污染物种类	许可排放浓度限值 (mg/L)
DW001	废水接管口	总磷 (以P计)	1.5mg/L
DW001	废水接管口	pH值	6-9
DW001	废水接管口	动植物油	100mg/L
DW001	废水接管口	硫化物	0.5mg/L
DW001	废水接管口	流量	/
DW001	废水接管口	二氧化氯	0.5mg/L
DW001	废水接管口	悬浮物	100mg/L
DW001	废水接管口	总氮 (以N计)	30mg/L
DW001	废水接管口	氨氮 (NH3-N)	12mg/L
DW001	废水接管口	总镉	0.08mg/L
DW001	废水接管口	色度	80
DW001	废水接管口	化学需氧量	200mg/L
DW001	废水接管口	五日生化需氧量	50mg/L
DW001	废水接管口	苯胺类	1.0mg/L

****END OF REPORT****

